

Le 4 novembre 2019

ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE

L'assemblée régulière du conseil municipal de la Municipalité de Stanbridge East s'est tenue à l'Hôtel de Ville, 12, rue Maple, Stanbridge East, Québec, le lundi 4 novembre 2019 à 19h00.

PRÉSENCES

Monsieur le maire, Greg Vaughan, et les conseillers : Robert Deschamps, Robert Young, Jean Leboeuf, Barbara Bellingham et Ron Stewart, tous formant quorum sous la présidence du maire.

Nicole Blinn, directrice générale est aussi présente.

ABSENCE

Le conseiller François Reid

19-11-01

ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Jean Leboeuf, et résolu d'adopter l'ordre du jour tel présenté, en ajoutant les sujets suivants :

26) Divers

- Don - la Guignolée 2019
- Offres de service- Mise à niveau Rotofix® #4

19-11-02

PROCÈS-VERBAL DE L'ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE

Il est proposé par le conseiller Rob Young, appuyé par la conseillère Barbara Bellingham et résolu que le procès-verbal de la dernière assemblée régulière, tenue le 7 octobre 2019, soit adopté.

PÉRIODE DE QUESTIONS

Un citoyen questionne les membres du conseil.

- Fossé de rue (Michel) / gros rebuts-Écocentre

19-11-03

COMPTES À PAYER

Il est proposé par le conseiller Robert Deschamps, appuyé par le conseiller Jean Leboeuf, et résolu que les comptes *extraordinaires et les comptes réguliers qui suivent soient payés :

SALAIRES PAYÉS EN NOVEMBRE 2019

Total des salaires : \$ 9 528.98

CHÈQUE FOURNISSEUR N°

3782*	Atelier et découpage Bourgea 2	S.I. / sableuse	978.04
3783	Avizo Experts – Conseils	Usine	1 324.51
3784	Axion		221.23
3785	Peter Beaucage	Gazons octobre /nivelage patinoire	1 165.56
3786	Bell Canada		587.61
3787*	Nicole Blinn	Remb.dép. abri tempo / timbres / phos.checker	1 277.32

CHÈQUE FOURNISSEUR N°

3788*	Donna Butler	Remb. Dép / carr cult	312.62
3789*	Corporation des Fleurons de Québec	Cotisation 2020/2022 rés. # 19-09-19	919.80
3790*	André Demers	maj site web	528.89
3791*	Robert Deschamps	Remb. Dép / carr. cult.	207.75
3792	Dépanneur chez Ben		112.22
3793	Dépanneur Stanbridge East	Garage	47.08
3794*	Enviro 5 inc.	Vidanges fosses (167)	37 691.22
3795*	Équipement Inotrac Inc.	Pièce tracteur	43.81
3796*	Excavation Giroux Inc.	Transport d'abrasifs	314.90
3797*	FNX .Inov	Étude entreposage sels de voirie rés.# 19-07-07	1 248.51
3798	Hydro – Québec	Usine	905.32
3799	Gestim Inc.	Inspecteur	2 096.74
3800*	Isolation Desjardins Inc.	Isolation Hôtel de ville	1 264.73
3801*	L'Heureux, Nicole	Remb. Dép. / biblio	45.05
3802	Librairie Moderne	Biblio	757.03
3803	9166-2452 Québec Inc. (Nopac)		8 307.18
3804*	PG Solutions Inc.	Formation Loi sur les normes du travail/ rés. # 19-10-13	229.95
3805	Pieces d'Auto St Jean inc.	S.I.	87.36
3806	Chauffage P.Gosselin Inc.		2 352.06
3807	Rabais campus	Biblio	325.02
3808*	Rhicard Excavation & Transport	Drain fondation rés. # 19-09-10	2 529.45
3809	R.I.G.M.R.B.M.		1 964.16
3810*	Rona Levesque	Gouttière caserne / pont passerelle Furnace creek	1 205.27
3811*	Seney électrique inc.	Usine ampéremètres / garage /rép. réseau éclairages rues	3 392.70
3812	Soudure Brault Inc.	S.I.	17.25
3813	Telus Mobilité		259.13
3814*	Transport en vrac Giroux Inc.	Transport d'abrasifs	193.61
3815*	Ville de Bedford	Remplissage bouteille S.I.	370.00
3816	Ville de Cowansville	Frais admin / 1 juillet – 30 septembre	183.50
3817*	Viterie Bédard & Fils Inc.	Fenêtres caserne/ garage municipale / rés # 19- 02-12	11 731.19
3818	Réceveur Générale	Retenu fédérale	1 408.22
3819*	Services de cartes Desjardins	Réf # 4999990008676691	645.11
3820*	Fondation de L'Hôpital BMP	Dons / rés # 19-11-05	600.00
3821*	Fondation Éducative Jean- Jacques-Bertrand	Dons / rés # 19-11-06	65.00
3822*	La Fondation au Diapason	Dons / rés # 19-11-09	160.00
3823*	Royal Canadian Legion Branch 82	Dons /rés # 19-11-10	50.00
3824*	Association des Loisirs de Stanbridge East	2e ver. Subvention rés. #19-11-15	6 496.09
3825*	Guignolée 2019- CABBE	Dons / rés # 19-11-16	100.00
3826*	Avizo Experts	Usine (août)	1 324.51
3827*	Andy Bockus	CNESST *07-11-2019	1 276.10
3828*	Nicole Blinn	Petite caisse	184.60

ASSOCIATION DES LOISIRS DE STANBRIDGE EAST – DEMANDE BUDGET 2020

Dépôt demande pour le budget 2020.

BIBLIOTHÈQUE DENISE-LAROCQUE-DUHAMEL - DEMANDE BUDGET 2020

Dépôt du rapport des activités, rapport financier et la demande pour le budget 2020.

CARREFOUR CULTUREL DE STANBRIDGE EAST – DEMANDE BUDGET 2020

Demande pour le budget 2020.

COMITÉ D'EMBELLISSEMENT DE STANBRIDGE EAST – DEMANDE BUDGET 2020

Demande pour le budget 2020.

SERVICE DES INCENDIES – DEMANDE BUDGET 2020

Suivi, pas reçu.

19-11-04

PROGRAMME D'AIDE FINANCIÈRE POUR SOUTENIR LA COOPÉRATION INTER-MUNICIPALE -PÔLE DE BEDFORD

- CONSIDÉRANT QUE** les municipalités du pôle de Bedford ont des caractéristiques semblables au niveau démographique et géographique;
- CONSIDÉRANT QUE** les ressources humaines, financières et infrastructures sont limitées pour les petites municipalités;
- CONSIDÉRANT QUE** le potentiel de participants par municipalité est limité;
- CONSIDÉRANT QUE** les taux de conformité aux recommandations santé sont particulièrement préoccupants pour le pôle de Bedford;
- CONSIDÉRANT QUE** les retombées individuelles et collectives d'une meilleure offre de service en saines habitudes de vie sont reconnues;
- CONSIDÉRANT QUE** les municipalités du pôle de Bedford souhaitent augmenter leur offre de service pour attirer et retenir les jeunes et leurs familles dans la région;
- CONSIDÉRANT QUE** les municipalités ont déjà résolu leur adhésion à une démarche dans le cadre d'un projet Municipalités en action de la Table intersectorielle régionale de la Montérégie;
- CONSIDÉRANT QUE** notre municipalité répond aux critères de sélection et souhaite collaborer avec les autres municipalités du pôle de Bedford;

CONSIDÉRANT l'appel de projet dans le cadre de l'aide financière pour soutenir la coopération inter-municipale du Ministère des affaires municipales et de l'habitation;

EN CONSÉQUENCE, Il est proposé par le conseiller Robert Young, appuyé par le conseiller Robert Deschamps et résolu :

- **QUE** la municipalité de Stanbridge East adhère au projet et en autorise le dépôt dans le cadre de l'aide financière pour soutenir la coopération inter-municipale.
- **QUE** la Municipalité de Notre-Dame-de-Stanbridge soit l'organisation responsable de déposer le projet au nom du pôle de Bedford.
- **QUE** la municipalité de Stanbridge East contribue financièrement au projet pour un montant de 160\$.

19-11-05 **FONDATION HÔPITAL BROME-MISSISQUOI-PERKINS -ENGAGEMENT CONTRIBUTION CAMPAGNE DE FINANCEMENT 2018-2022**

Il est proposé par le conseiller Robert Young, appuyé par le conseiller Jean Leboeuf, et résolu à l'unanimité :

- **QUE** la municipalité de Stanbridge East verse 600\$ à la Fondation BMP (engagement 2018 résolution n°18-04-14)

19-11-06 **DON FONDATION ÉDUCATIVE JEAN-JAQUES-BERTRAND- 14^E ÉDITION SOUPER CONFÉRENCE**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Jean Leboeuf et résolu de contribuer un montant de \$65.00 à la Fondation éducative Jean-Jaques-Bertrand. (13 élèves x 5\$).

19-11-07 **CONTRIBUTION FINANCIÈRES 2020- JOURNAL LE SAINT-ARMAND**

ATTENDU QUE le journal est distribué gratuitement par la poste afin d'atteindre une majorité de lectrices et de lecteurs de notre municipalité;

ATTENDU QUE nous tenons à ce que ce journal communautaire puisse continuer à desservir nos citoyens;

PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller Robert Deschamps, appuyé par le conseiller Jean Leboeuf, et résolu à l'unanimité que le conseil municipal de Stanbridge East contribue un montant de 200\$ au Journal *Le Saint-Armand*. (Suivi Budget 2020)

19-11-08 **ANNONCE PUBLICITAIRE –JOURNAL LE ST-ARMAND**

Il est proposé par le conseiller Robert Deschamps, appuyé par le conseiller Robert Young et résolu que la municipalité achète un espace publicitaire(vœux temps des fêtes), 3 3/8" x 10", au coût de 161.00\$.

DEMANDE D'ENGAGEMENT AU SOUTIEN QUOTIDIEN LA VOIX DE L'EST

Le conseil ne souhaite pas s'engager.

19-11-09 **CAMPAGNE DE POINSETTIAS- LA FONDATION AU DIAPASON**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par la conseillère Barbara Bellingham, et résolu de commander une boîte de poinsettia (8 plantes) pour un montant de 160\$.

19-11-10 **COURONNE LÉGION ROYALE CANADIENNE -BEDFORD**

Il est proposé par le conseiller Robert Deschamps, appuyé par le conseiller Robert Young, et résolu de contribuer un montant de \$50.00 pour une couronne.

Il est convenu de demander au service incendie de placer au nom de la municipalité la couronne au cénotaphe le 11 novembre 2019.

19-11-11 **DEMANDE DE SOUTIEN FINANCIER 2020 POUR LE DÉVELOPPEMENT DU CPSC MAIN DANS LA MAIN**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Robert Deschamps et résolu que ce conseil verse une contribution de 100\$, au centre de pédiatrie sociale Main dans la Main. (Suivi Budget 2020)

19-11-12 **16^e SPECTACLE BÉNÉFICE AU PROFIT DE LA FONDATION ALZHEIMER DE GRANBY ET RÉGION**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Robert Young, et résolu d'autoriser une dépense de 180\$ pour l'achat de deux (2) billets en vue de la participation au spectacle bénéfice qui aura lieu le samedi le 4 avril 2020 au Théâtre Palace de Granby.

CAMPAGNE PROVINCIALE VILLES ET MUNICIPALITÉS CONTRE LE RADON 2019

Il est convenu que la municipalité diffuse l'information pour sensibiliser la population à la problématique environnementale qu'est le radon sur leur site internet.

19-11-13 **CAMPAGNE DE FINANCEMENT 2020- SOCIÉTÉ D'HISTOIRE MISSISQUOI**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Jean Leboeuf, et résolu unanimement de contribuer un montant de \$1,500.00 au Musée Missisquoi pour leur campagne de financement 2020. (Suivi Budget 2020)

19-11-14 **DÉCLARATION MUNICIPALITÉ DE STANBRIDGE EAST ALLIÉE CONTRE LA VIOLENCE CONJUGALE**

ATTENDU QUE la Charte des droits et libertés de la personne reconnaît que tout être humain a droit à la vie ainsi qu'à la sûreté, à l'intégrité et à la liberté de sa personne (article 1) ;

ATTENDU QUE c'est dans la sphère privée que ce droit est le plus menacé pour les femmes et, qu'en 2014, les services de police du Québec ont enregistré 18 746 cas d'infractions contre la personne en contexte conjugal ;

ATTENDU QUE le Québec s'est doté depuis 1995 d'une politique d'intervention en matière de violence conjugale ;

ATTENDU QU' il existe un large consensus en faveur de l'égalité entre les hommes et les femmes ;

ATTENDU QUE malgré les efforts faits, la violence conjugale existe toujours et constitue un frein à l'atteinte de cette égalité ;

ATTENDU QUE lors des 12 jours d'action pour l'élimination de la violence envers les femmes du 25 novembre au 6 décembre, des actions ont lieu à travers le Québec ;

ATTENDU QUE comme gouvernement de proximité, il y a lieu d'appuyer les efforts du Regroupement des maisons pour femmes victimes de violence conjugale et de ses maisons membres pour sensibiliser les citoyennes et les citoyens contre la violence conjugale ;

EN CONSÉQUENCE, Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par la conseillère Barbara Bellingham, et résolu que ce conseil proclame la Municipalité de Stanbridge East alliée contre la violence conjugale.

19-11-15 **2^E VERSEMENT SUBVENTION ASSOCIATION DES LOISIRS DE STANBRIDGE EAST**

Il est proposé par le conseiller Robert Young, appuyé par la conseiller Robert Deschamps, et résolu d'émettre le deuxième versement de subvention, un montant de 6 496.09\$ à l'Association des Loisirs de Stanbridge East. (Budget 2019, GL # 0270190951)

RÉUNION BUDGET

Réunion préparatoire du Budget 2020 mardi le 19 novembre à 13h00 pour le comité des finances et mardi le 26 novembre à 17h30 pour tous les membres du conseil.

19-11-16 **DON- GUIGNOLÉE**

Il est proposé par la conseillère Barbara Bellingham, appuyé par le conseiller Robert Deschamps et résolu que ce conseil verse une contribution de 100\$ pour la Guignolée 2019.

19-11-17 **PREMIER TECH AQUA-PROPOSITION DE SERVICE- MISE À NIVEAU DU ROTOFIX ® #4**

Il est proposé par le conseiller Ron Stewart, appuyé par le conseiller Robert Young, et résolu d'accepter l'offre de service de la Firme Premier Tech Aqua, pour effectuer la mise à niveau du Rotofix ® # 4, selon les termes et conditions contenus à l'offre de service en date du 25 octobre 2019, et que ce conseil autorise la directrice générale, Nicole Blinn, à signer pour et nom de la municipalité, tout documents requis aux fins de la présente résolution. (Option main d'œuvre avec (1) un technicien)

LEVÉE DE LA SÉANCE

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à 19h58.

Nicole Blinn, Directrice générale

Greg Vaughan, Maire